

32004R0231

11.2.2004

IL-ĠURNAL UFFIĊJALI TA' L-UNJONI EWROPEA

L 39/15

**IR-REGOLAMENT TAL-KUMMISSJONI (KE) Nru 231/2004
ta' l-10 ta' Frar 2004
dwar il-klassifikazzjoni ta' ċerta oġġetti fin-Nomenklatura Magħquda**

IL-KUMMISSJONI TAL-KOMUNITAJIET EWROPEJ

Wara li kkunsidrat it-Trattat li jstabbilixxi l-Komunità Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 2658/87 tat-23 ta' Lulju 1987 dwar it-tariffa u n-nomenklatura ta' l-istatistika u dwar it-Tariffa Komuni tad-Dwana ⁽¹⁾, u b'mod partikolari l-Artikolu 9(1)(a) tiegħu,

Billi:

- (1) Sabiex tiżgura applikazzjoni uniformi tan-Nomenklatura Magħquda annessa mar-Regolament (KEE) Nru 2658/87, huwa neċessarju li jiġu adottati miżuri dwar il-klassifikazzjoni tal-oġġetti msemmija fl-Anness ta' dan ir-Regolament.
- (2) Ir-Regolament (KEE) Nru 2658/87 stabbilixxa r-regoli generali għall-interpretazzjoni tan-Nomenklatura Magħquda. Dawk ir-regoli japplikaw ukoll għal kull nomenklatura oħra li hi bbażata kollha kemm hi jew parzjalment fuqha jew li żżid magħha sudiviżjoni addizzjonali u li hija stabbilita b'dispożizzjonijiet speċifiċi tal-Komunità, maħsuba għall-applikazzjoni ta' tariffi jew miżuri oħra relatati mal-kummerċ tal-oġġetti.
- (3) Skond l-imsemmija regoli generali, l-oġġetti deskritti fil-kolonna 1 tat-tabella li tidher fl-Anness ta' dan ir-Regolament għandha tkun klassifikata taht il-kodiċi NM indikata fil-kolonna 2, bis-saħħa tar-raġunijiet li jidher fil-kolonna 3.
- (4) Huwa xieraq li jkun previst li l-informazzjoni vinkolanti tat-tariffi mahruġa mill-awtoritajiet tad-dwana ta' l-Istati

Membri dwar il-klassifikazzjoni tal-oġġetti fin-Nomenklatura Magħquda u li mhijiex skond dan ir-Regolament tista', għal perjodu ta' tliet xhur, tkompli tkun invokata mid-detentur, skond l-Artikolu 12(6) tar-Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 2913/92 tat-12 t'Ottubru 1992 li jstabbilixxi l-Kodiċi tad-Dwana tal-Komunità ⁽²⁾.

- (5) Il-miżuri previsti f'dan ir-Regolament huma skond l-opinjoni tal-Kumitat tal-Kodiċi tad-Dwana,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

L-oġġetti deskritti fil-kolonna 1 tat-tabella li tidher fl-Anness għandha tkun klassifikata fin-Nomenklatura Magħquda taht il-kodiċi NM indikata fil-kolonna 2 ta' dik it-tabella.

Artikolu 2

Informazzjoni vinkolanti tat-tariffi mahruġa mill-awtoritajiet tad-dwana ta' l-Istati Membri li mhijiex skond dan ir-Regolament tista' tibqa' tkun invokata għal perjodu ta' tliet xhur skond l-Artikolu 12(6) tar-Regolamenti (KEE) Nru 2913/92.

Artikolu 3

Dan ir-Regolament għandu jidher fis-sehh fl-20 jum ta' wara dak li fih jiġi ppubblikat fil-*Ġurnal Uffiċjali ta' l-Unjoni Ewropea*.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussel, fl-10 ta' Frar 2004.

Għall-Kummissjoni

Frederik BOLKESTEIN

Membre tal-Kummissjoni

⁽¹⁾ ĠU L 256, tas-7.9.1987, p. 1. Ir-Regolament kif l-ahhar emendat mir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 2344/2003 (ĠU L 346, tal-31.12.2003, p. 38).

⁽²⁾ ĠU L 302, tad-19.10.1992, p. 1. Ir-Regolament kif l-ahhar emendat mill-Att ta' l-Adeżjoni ta' l-2003.

ANNEX

Deskrizzjoni tal-oġġetti	Klassifikazzjoni (kodiċi NM)	Raġunijiet
(1)	(2)	(3)
<p>Preparazzjoni likwida safra u żejtnija li jkunu jinstabu fiha 70 % jew aktar bil-piż ta' żjut mhux raffinati u li jkunu jinstabu fiha addittivi. Il-prodott għandu l-karatteristiċi li ġejjin:</p> <ul style="list-style-type: none"> — Distillazzjoni (ASTM D 86): <ul style="list-style-type: none"> f'temperatura ta' 250 °C: 0 f'temperatura ta' 266 °C: bidu tad-distillazzjoni f'temperatura ta' 339 °C (tmim tad-distillazzjoni): aktar minn 85 % bil-volum f'temperatura ta' 350 °C: aktar minn 85 % bil-volum — Temperatura li fiha l-fwar taż-żejt jista' jaqbad (Pensky-Martens): Oghla minn 100 °C — Spettroskopija infra-aħmar: Idrokarboni Alifatiċi — kontenut ta' Kubrit (EN ISO 8754): Inqas minn 0,05 % bil-piż <p>Il-preparazzjoni tista' tintuża bħala żejt li jillubrika.</p>	2710 19 41	<p>Il-klassifikazzjoni hi ddeterminata mid-disposizzjonijiet tar-Regoli Ġenerali 1 u 6 għall-interpretazzjoni tan-Nomenklatura Magħquda, in-noti addizzjonali 1(d) u 1(e) tal-Kapitolu 27 u l-għażla tal-kliem użata fil-kodiċijiet NM 2710, 2710 19 u 2710 19 41.</p> <p>Peress li "heavy oils" skond id-definizzjoni fin-nota addizzjonali 1(d) tal-Kapitolu 27 tinkludi żjut u preparazzjonijiet, it-terminu "nafta" skond id-definizzjoni fin-nota addizzjonali 1(e) tal-Kapitolu 27 jinkludi wkoll żjut u preparazzjonijiet.</p> <p>Il-prodott ma jistax ikun klassifikat bħala lubrikant peress li jaderixxi id-disposizzjonijiet tan-noti addizzjonali 1(d) u 1(e) tal-Kapitolu 27. Huwa għalhekk għandu jkun klassifikat bħala nafta tas-sub-intestatura 2710 19 41 (ara wkoll in-noti Fissieri tal-kodiċijiet tan-Nomenklatura Magħquda 2710 19 71 sa 2710 19 99).</p>